

MGE-110

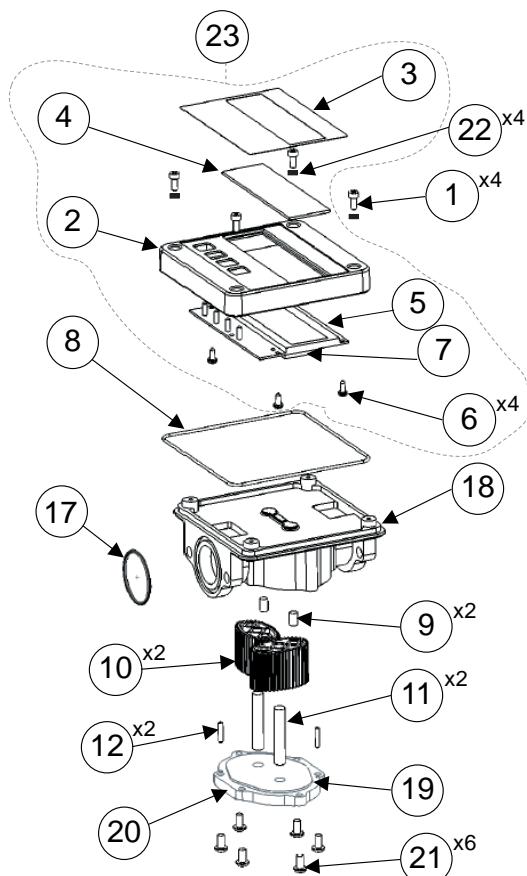
ELECTRONIC GEAR METER

CODE 32600

INSTRUCTION MANUAL WARRANTY AND CONFORMITY DECLARATION *Manual de instrucciones Garantía y Declaración de Conformidad*



1. EXPLOSIONVIEW DRAWING / 1. DESPIECE



No.	Description / Descripción	Code / cód.
1	M-4x10 mm DIN. 912 GALVANIZED SCREW Tornillo M-4x10 mm DIN. 912 zincado	805400015
2	MGE-110 PP PLASTIC COVER Tapa plástico PP MGE-110	326001003
3	MGE-110 FACING PLATE Carártula MGE-110	326004008
4	111.4x34.9x2 mm TRANSPARENT METHACRYLATE Metacrilato transparente 111,4x34,9x2 mm	803802013
5	TROPICALISED ELECTRONIC BATTERY BOARD Placa electrónica tropicalizada a batería	326004021
6	D. 3.5x9.5 mm DIN.7981 SHEET SCREW Tornillo D. 3,5x9,5 mm DIN.7981 chapa	805404002
7	DL2450 or CR2450 BUTTON BATTERY Pila botón DL2450 o CR2450	322209002
8	D.138.94x1.78 mm JOINT Tórica D.138,94x1,78 mm	020602007
9	D.6x10 mm GEAR MAGNET Imán engranaje D.6x10 mm	322001008
10	MGE-110 GEAR Engranaje MGE-110	326002000
11	D.8x45 mm STAINLESS GEAR SHAFT Eje INOX. engranaje D.8x45 mm	326001002
12	DIN. 6325 D.3x16 mm PIN Pasador DIN. 6325 D.3x16 mm	804000021
17	D.38x2.5 mm NBR JOINT Tórica D.38x2,5 mm NBR	803100056
18	MGE-110 ALUMINIUM BODY Cuerpo aluminio MGE-110	326001000
19	D. 74x2 mm NBR JOINT Tórica NBR D.74x2 mm	803100076
20	MGE-110 ALUMINIUM METER COVER Tapa medidor aluminio MGE-110	326001001
21	M-5x16 mm DIN. 912 BLACK SCREW Tornillo M-5x16 mm DIN. 912 negro	805400044
22	D.3.69x1.78 mm JOINT Tórica D. 3,69x1,78 mm	803100023
23	MGE-110 FACEPLATE KIT (2+3+4+5+6+7) Kit placa frontal MGE-110 (2+3+4+5+6+7)	32604-CF00000

2. TECHNICAL SPECIFICATIONS

The meter has an aluminium measuring chamber and 2 high accuracy oval gears.

It is suitable for the transfer of mineral oil, diesel, heating oil, motor oil up to SAE-140 (please, ask for other liquids).

It is inserted into the fuel and oil distribution line and its operation is private. The calibration parameters and the litre totalizer are saved in a PERMANENT memory.

The MGE-110 model has two keys and a big LCD-Display in order to make easier its display.

Flow · Caudal

Channels · Canales

Phase-out channel · Desfase canales

Pulses per channel · Pulses por canal

Max. pressure loss · Pérdida presión máx.

Max. pressure · Presión máx.

Temperature · Temperatura

Max. humidity · Humedad máxima

Viscosity · Viscosidad

Accuracy · Precisión

Noise · Ruido

Repetitivitiy · Repetitividad

Inlet-outlet connections · Conexiones entrada-salida

Battery life · Vida batería

Dimensions (mm) · Dimensiones

Net Weight (kg) · Peso neto

Packaging dimensions · Dimensiones caja

Gross Weight (kg) · Peso bruto

El medidor posee una cámara de medición de aluminio y dos engranajes ovalados de gran precisión.

Está concebido para el transvase de aceite mineral, diésel, petróleo para calefacción, aceite para motores hasta SAE-140 (consultar otros líquidos).

Se intercala en la línea de distribución de carburantes y aceites y su uso es privado. Los parámetros de calibración y el totalizador de litros están almacenados en memoria NO VOLÁTIL.

El modelo MGE-110 dispone de dos teclas y un gran display-LCD para obtener así una visualización fácil y sencilla.

5-110 l/min (diesel)

5-80 l/min (lubricant)

2

180°

20.5 pulses x litre and channel

0.3 bar (diesel)

55 bar

- 10 / +50 °C

95 H.R.

2-2000 cSt

0.5%

LEQA < 70 dBA

0.2%

1" BSP flange

4 years (approx.)

123 x 68 x 123

0.850

147 x 85 x 140

0.900

3. WARNINGS

Please read all the instructions carefully before using the product. The people who do not know the instructions must not use it.

This manual describes how to use the meter according to the project hypothesis, the technical features, the types of installation, the use, the maintenance and the training relating to the possible dangers.

The operation manual must be considered as a part of the electronic meter and keep it for future inquiries during all its working life. We suggest keeping it in a dry and protected place.

The manual reflects the technical situation at the moment of the meter sale and cannot be considered inadequate for the reason of being updated afterwards according to the new experiences. The manufacturer reserves the right to update the production and the manuals without being forced to update the production and previous manuals.

4. SECURITY INSTRUCTIONS

The meter security with regard to the material quality and reliability is determined by the EC Directive Regulations and is endorsed by the quality controls of the enterprise leaders in the sector, and it also guarantees the toxicity absence and the negative ecological effects. To avoid the possible accidents, it is advisable to read the following warnings and cautions carefully:

4.1. ATTENTION:

A wrong meter installation or use can cause serious effects both physical and material.

It is advisable to install a filter in order to avoid the solid inlet in the measuring chamber.



4.2. ATTENTION:

When transferring flammable liquids (hydrocarbon), do not smoke in the work environment. A FIRE CAN BE CAUSED.



4.3. ATTENTION:

Make sure of the correct installation of the hydraulic circuit, checking the leak absence.

5. INSTALLATION

5.1. The fluid direction makes no difference when the meter is installed. It must be assembled in the delivery, after the pump.

5.2. The meter is assembled in such a way that the digit reading and its keys are lined up with the tube inlet/outlet holes.

When turning 90° the frontal cover to make easier its reading and key handling, unscrew the 4 screws (1) with an Allen screwdriver and put the cover in the desired position.

Before closing the cover, check that the joint (8) is well-positioned and screw again the screws (1) in its holes.

5.3. It is necessary to use sealing components on the installation pipes and threads, which are resistant to the products to be transferred.

5.4. ATTENTION:

Use sealing elements with care. Please take care no remains go into the measuring chamber. This can cause a meter breakdown.



6. OPERATION INSTRUCTIONS

6.1. User Mode

6.1.1. Counter

RESET: equivalent to NO: not to accept, exit (it depends on the selection).

TOTAL: equivalent to YES: accept, enter.

The device is always ready to make a volume measurement, when the liquid passes through the meter body. This counts it.

It does not have a starting system.

It is always connected, ready to count.

The display shows the volume with 2, 1 or no decimal, according to the number that is displayed. For example, if the number is among 0.00 and 999.99, two decimals are displayed; if it is among 1000.0 and 9999.9, it shows only one decimal; if it is equal to or higher than 10,000, no decimal will be displayed. Every time the liquid passes through the meter, the 2 counters increase, both the partial and the total.

6.1.2. Partial Counter Deletion

To delete the partial counter, press only the **RESET** key; when released, the display shows 0.00, and it is ready to count again.

6.1.3. Total Counter Reading

To see the Total counter, press the **TOTAL** key, and the display will show the litre total. When released, the display shows the partial counter again.

6.1.4. Serial Number and Battery State

When pressing the **RESET** key continuously, after 2 seconds the serial number is shown. Once it is released, if the battery has a voltage lower than 2.3 V, the display shows the message 'bAt'.

6.2. Calibration



ATTENTION:

The meters are precalibrated in factory approximately.

CALIBRATE AGAIN THE METER in the installation.



ATTENTION: The calibration process must be made with the meter at its maximum flow or the nominal operation flow of the installation. Otherwise, the calibration will not be the correct one.

3. ADVERTENCIAS

Leer con cuidado todas las instrucciones antes de utilizar el producto. Las personas que no conocen las instrucciones para el uso no deben utilizarlo.

El presente manual describe el modo de utilizar el medidor según las hipótesis del proyecto, las características técnicas, los tipos de instalación, el uso, el mantenimiento y la forma relativa a los posibles riesgos.

El manual de instrucciones debe considerarse como una parte del medidor y conservarse para futuras consultas durante toda la vida útil del mismo. Se aconseja conservarlo en lugar seco y protegido.

El manual refleja la situación técnica en el momento de la venta del medidor y no puede considerarse inadecuado por el hecho de ser posteriormente actualizado según las nuevas experiencias. El fabricante se reserva el derecho de actualizar la producción y los manuales sin estar obligado a poner al día la producción y los manuales anteriores.

4. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

La seguridad de los medidores, en cuanto a calidad y fiabilidad de los materiales, viene determinada por las reglamentaciones de la Directiva de la CE y avalada por los controles de calidad de las empresas líderes en el sector, garantizando además la ausencia de toxicidad y efectos ecológicos negativos. Para evitar posibles accidentes, recomendamos leer detenidamente los siguientes avisos y precauciones:

4.1. ATENCIÓN:

Una mala instalación o uso de este medidor puede causar graves consecuencias, tanto físicas como materiales o medioambientales. Se aconseja la instalación de un filtro para evitar la entrada de sólidos en la cámara de medición.



4.2. ATENCIÓN:

No fumar en el ambiente de trabajo cuando se utilicen líquidos inflamables, hidrocarburos. PUEDE ORIGINARSE UN INCENDIO.



4.3. ATENCIÓN:

Asegurarse de la correcta instalación del circuito hidráulico, comprobando la ausencia de fugas.

5. INSTALACIÓN

5.1. La dirección del fluido es indiferente a la hora de instalar el medidor. Se debe montar en la impulsión, después de la bomba.

5.2. El medidor se suministra montado de tal forma que la lectura de los dígitos y las teclas están alineados con los agujeros de entrada/salida de las tuberías.

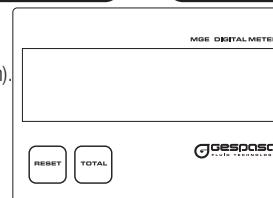
Si se desea girar la tapa frontal 90° para facilitar la lectura y la manipulación de las teclas del medidor, desatarollar los 4 tornillos (1) con una llave tipo Allen y colocar la tapa en la posición deseada.

Antes de cerrar, verificar que la junta tórica (8) se encuentra en la posición correcta y volver a roscar los tornillos (1) en sus orificios correspondientes.

5.3. En las tuberías y roscas de la instalación es necesario utilizar componentes de estanqueidad que sean resistentes a los productos a transvasar.

5.4. ATENCIÓN:

Utilizar elementos sellantes con sumo cuidado. Sobre todo que no entren restos en la cámara de medición. Se podría producir una avería en el medidor.



6. INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

6.1. Modo usuario

6.1.1. Contador

RESET: equivalente a NO: no aceptar, salir (depende de la selección)

TOTAL: equivalente a SI: aceptar, entrar.

El dispositivo está siempre preparado para realizar una medida de volumen, cuando pasa líquido a través del cuerpo del medidor. Éste lo contabiliza. No dispone de sistema de encendido.

Está siempre conectado, listo para contar.

La pantalla nos muestra el volumen con 2, 1 o ningún decimal, en función del número que se visualice. Por ejemplo, si el número está entre 0,00 y 999,99 se visualizan dos decimales; si está entre 1000,0 y 9999,9 sólo se mostrará un decimal; y si es igual o superior a 10000 no se mostrará ningún decimal. Cada vez que se hace pasar líquido por el contador se incrementan los 2 contadores, tanto el parcial como el total.

6.1.2. Borrado del contador parcial

Para borrar el contador parcial sólo hay que pulsar la tecla **RESET**; al soltarla, la pantalla se pone a 0,00 y ya está preparado para volver a contar.

6.1.3. Lectura del contador total

Para visualizar el contador Total se debe pulsar la tecla **TOTAL** y aparecerá por la pantalla el total de litros. Al soltar el pulsador vuelve a visualizarse el contador parcial.

6.1.4. Número de serie y estado de la batería

Si mantenemos pulsada la tecla **RESET** a los 2 segundos se muestra el número de serie. Soltando la tecla, si la batería tiene un voltaje inferior a 2,3 V, la pantalla enseña el mensaje 'bAt'.

6.2. Calibración

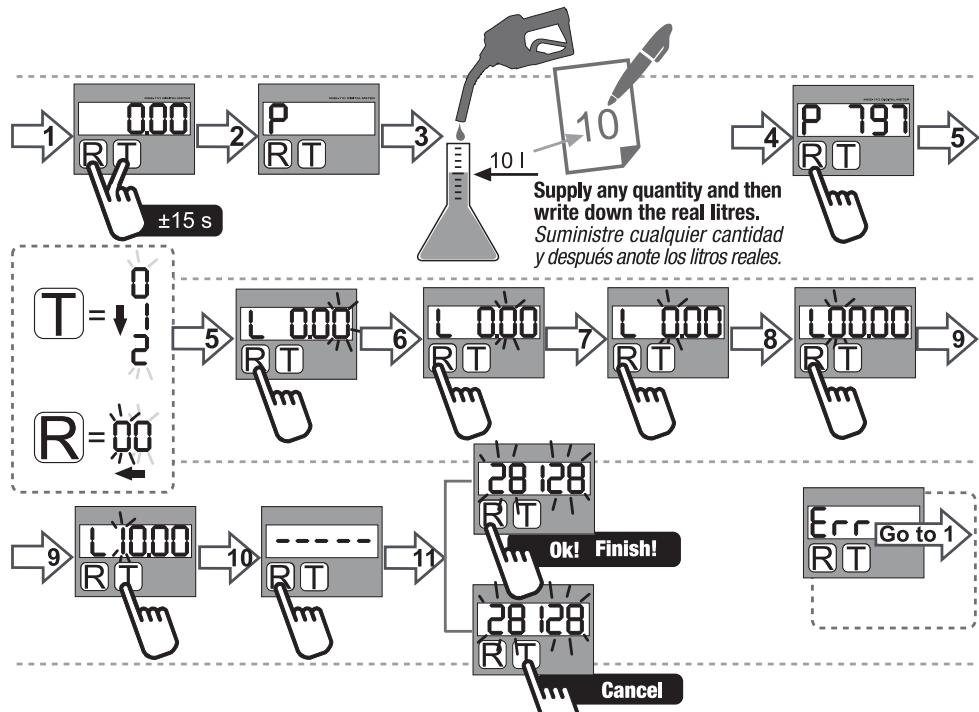


ATENCIÓN:

Los medidores vienen con una precalibración aproximada en fábrica. SE DEBE CALIBRAR NUEVAMENTE EL MEDIDOR en la instalación.



ATENCIÓN: El proceso de calibrado debe realizarse con el medidor al máximo caudal posible o en el caudal nominal de funcionamiento de la instalación, ya que, de lo contrario, el calibrado que se realiza no es exacto.



Press **TOTAL** and **RESET** (15 s). The display will show: 'P'. If it does not show 'P', it means that the meter is blocked. Then call the Technical Service.

Fill an amount of liquid into a calibrated recipient. Maximum of litres: 99.99. Then press **RESET** to accept. Write down the liquid volume in litres (or in the corresponding volume to be measured) and decimals with the maximum resolution it is possible.

The display shows 'L 0.00' with the right digit blinking. The **TOTAL** key makes the digit move forward. The **RESET** key validates it and goes to the next digit. After the fourth digit, accept it pressing **RESET**. The calculated calibration factor will be shown blinking. Press **RESET** to accept and end the calibration process or press **TOTAL** to cancel and not to save the calibration.

Err C: Calculation error · Err P: without pulses

Err L: value 0.00

When it shows 'Err', it means it has not been calibrated correctly. Try calibrating it again.

6.3. Battery replacing operation

The MGE-110 meter works with a lithium button battery, DL2450 or C2450 model. Its estimated duration is approx. 4 years (according to its application).

To replace the battery, remove the screws (1), open the cover and remove the screws (6) that are holding the electronic board.

With the help of a little screwdriver, push the battery to one side.

Replace the old battery with the new one. The correct battery position is the negative pole (-), placed looking at the bottom (touching the board).



ATTENTION

Do not put the battery upside down. This can damage the electronics. It is important to follow the battery manufacturer's instructions. Do not throw it to the general rubbish; throw it to a recycling centre or where the batteries are picked up.

Once the battery is changed, follow the above steps to reassemble the meter top.

It is not necessary to make any other operation. The electronics remembers the total counter and saves the last calibration factor.

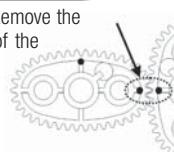
7. METER ASSEMBLY / DISASSEMBLY

TO GO TO THE GEARS (10) or THE MEASURING CHAMBER:

7.1. Unscrew the screws (21) of the bottom cover and remove them. Remove the back meter cover (20), be careful because there are the gears (10) of the measuring device in its inner.

7.2. Before removing the gears, take into account where the magnet gear is assembled. If you assemble it the other way round, the meter will not work correctly. The two points in the drawing must be lined up.

7.3. For its assembly, please follow the above described steps inversely, taking into account the correct meter body screw, pin and joint placing.



REMARK: Please be careful the magnets must be in the gear bottom, not visible before closing the cover.

8. MAINTENANCE

It is possible that some liquids are dried up in the measuring chamber inner, and block it. If this happens, this meter must be cleaned carefully and when it is going to be mounted, you have to make sure that it is correctly done. Please follow the instructions from the above Meter Assembly / Disassembly no.7 Section.

If you decide to store the meter for a long time, clean it conscientiously. It will remain protected and ready for a new starting.

Pulsar **TOTAL** y **RESET** 15 segundos. En la pantalla aparecerá: 'P' (si no aparece 'P' significa que el medidor está bloqueado y habrá que que contactar con un instalador).

Llenar una cantidad de líquido en un recipiente calibrado. Máximo de litros: 99.99. A continuación pulsar **RESET**. Anotar el volumen de líquido en litros y decimales suministrados.

La pantalla muestra 'L 0.00' con el dígito de la derecha intermitente. **TOTAL** incrementa el dígito.

RESET valida y pasa al siguiente dígito. Después del cuarto dígito pulsar **RESET** para aceptar. Se mostrará intermitentemente el factor de calibración calculado. Presionar **RESET** para aceptar y finalizar con la calibración. Presionar **TOTAL** para cancelar y desestimar la calibración realizada.

Err C: Error en cálculo · Err P: sin pulsos

Err L: valor de litros 0,00

Cuando aparece 'Err', la calibración no es correcta. Calibrar de nuevo.

6.3. Operación de sustitución de la batería

El medidor MGE-110 funciona con una pila botón de litio modelo DL2450 o CR2450. Su duración estimada es aprox. 4 años (en función de su uso).

Para sustituir la batería, retire los tornillos (1), abra la tapa y quite también los tornillos (6) que sujetan la placa electrónica.

Con la ayuda de un destornillador pequeño, empujar la batería hacia el lateral.

Sustituir la pila antigua. La posición correcta de la pila es la siguiente: el polo (-) negativo queda en la parte inferior (tocando a la placa).

ATENCIÓN
No poner la pila al revés. Esto podría dañar la electrónica
Importante: seguir las instrucciones del fabricante de la batería. No la tire a la basura general, depositela en un centro de reciclaje o en los lugares de recogida de pilas y baterías.

Una vez cambiada la pila, realizar los pasos a la inversa para volver a montar la parte superior del medidor.

No es necesario realizar ninguna operación, la electrónica recuerda el contador total y guarda el factor de calibración anterior.

7. MONTAJE / DESMONTAJE DEL MEDIDOR

PARA ACCEDER A LOS ENGRANAJES (10) O A LA CÁMARA DE MEDICIÓN:

7.1. Desenroscar los tornillos (21) de la tapa inferior y sacarlos. Sacar la tapa trasera del medidor (20), actuar con precaución ya que en su interior se encuentran los engranajes (10) del mecanismo de medición.

7.2. Antes de sacar los engranajes, fijarse donde está montado el engranaje con los imanes, ya que si los montamos a la inversa, el medidor no funcionará correctamente. Los dos puntos indicados en el dibujo deben quedar alineados.

7.3. Para proceder a su montaje, seguir a la inversa los pasos descritos teniendo en cuenta la correcta colocación de los tornillos, pasadores y tórica del cuerpo medidor.



OBSERVACIÓN: Tener en cuenta que los imanes tienen que estar en la parte inferior de los engranajes, no visibles antes de cerrar la tapa.

8. MANTENIMIENTO

Puede ocurrir que ciertos líquidos se sequen en el interior de la cámara de medición y la bloquee. Si esto sucediera, los engranajes deben ser limpiados con mucho cuidado y, al montarlos de nuevo, asegurarse que se hace correctamente. Seguir las instrucciones del anterior apartado nº 7 Montaje-Desmontaje.

Si deciden almacenar el medidor por un largo período de tiempo, limpiarlo. Quedará protegido y listo para una nueva puesta en marcha.

9. REPAIR

Please go to the place where you have bought it. There you will be advised of what the best is. The meters must be cleaned and dried up before its delivery to be repaired. If the meters are not used with oil or diesel, they must be rinsed as many times as it is necessary, enclosing a note indicating the chemical substances supplied with this unit. When ordering spare parts, make sure that you give the part number and its correct description. This will guarantee the correct supply of the requested spare part.

9. REPARACIÓN

Acudir al punto de venta donde se haya adquirido. Allí se aconsejará lo que proceda. Los medidores deben ser lavados y secados antes de su envío para reparar. Si los medidores, por error, no se usan con aceites o gasóleo, deben aclararse tantas veces como sea necesario y adjuntar una nota que indique las sustancias químicas que se han suministrado con dicha unidad. Recordamos que para solicitar un recambio, debe señalar con precisión el código de la pieza. Esto garantizará el suministro correcto del repuesto solicitado.

10. PROBLEM GUIDE

Breakdown	Possible cause	Solution
It counts too fast or too slow.	- wrong calibration - air inlet - blocked gears	- calibrate the meter (please refer to Section 6.2.). - look for and repair the possible leaks or air inlets in the system. - clean and replace the gears.
Low flow	- impurities in the measuring chamber	- clean the measuring chamber.
The display is not switched on.	- dead battery	- replace the battery (please refer to Section 6.3.).
The litres are passing, but the numeration does not count.	- dead battery - REED problem	- replace the battery (please refer to Section 6.3.). - call the TECHNICAL SERVICE.
Loss of liquid	- damaged joints	- replace the joints.

10. GUÍA DE PROBLEMAS

Avería	Possible causa	Solución
Cuenta demasiado rápido o lento.	- calibración incorrecta - toma de aire - engranajes obstruidos	- recalibrar el medidor (ver apartado 6.2.). - buscar y reparar posibles fugas o entradas de aire en el sistema. - limpiar o reemplazar los engranajes..
Bajo caudal	- impurezas en la cámara de medición	- limpiar la cámara de medición.
El display no se enciende.	- batería agotada	- reemplazar la batería (ver apartado 6.3.).
Sale líquido y no marca.	- batería agotada - problema REEDs	- reemplazar la batería (ver apartado 6.3.), - ponerse en contacto con el SERVICIO TÉCNICO.
Fuga de líquido	- juntas en mal estado	- reemplazar juntas.

11. WARRANTY

- All the products manufactured by TOT COMERCIAL SA have a WARRANTY of 12 (twelve) months from their purchase, against any manufacturing defect.
- TOT COMERCIAL SA guarantees, in the warranty period, the change/the devolution of the defective part or product. This material must be sent with prepaid freight to our factory or any appointed technical service. After our technical inspection, it will be determined whether the responsibility is from the manufacturer, the user, the installer or the delivery.
- The warranty does not cover: the inadequate use, the use out of the specific regulations, the negligence, the corrosion, the abuse, the manipulation or the wrong installation of the products, a use of non-original spare parts or not concerning to the specific model, the non-authorized modifications or interventions, the total or partial instruction unfulfillment. All the manufactured and/or commercialized equipment must be installed according to the manufacturer's instructions.
- The accessories and the products not manufactured by TOT COMERCIAL SA are liable for their original manufacturer's warranty.
- Because of the constant innovations and development, TOT COMERCIAL SA reserves the right to modify the specifications of its products and publicity, without prior notice.

tot comercial, s.a.

12. EU CONFORMITY DECLARATION

Manufacturer: TOT COMERCIAL SA · Partida Horta d'Amunt, s/n · Apartado Correos 149
25600 BALAGUER (Lleida) SPAIN

DECLARAS: Under its own responsibility that the supplied product:

ELECTRONIC OVAL GEAR METER

Make: **GESPASA**

Model: **MGE-110**

It is in accordance with the following legislative and/or normative documents:

DIRECTIVES	No. and rule emission date
2006/42/UE: Machines	EN-ISO 12100:2012
2014/30/UE: Electromagnetic Compatibility	EN 55014-1:2008 EN 55014-2/A1:2002

- This Declaration will lose its validity in case that any modification is made without the explicit manufacturer's consent.

Balaguer (Lleida), July 2018

Andreu Pané

12. DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE

Fabricante: TOT COMERCIAL SA · Partida Horta d'Amunt, s/n · Apartado Correos 149
25600 BALAGUER (Lleida) SPAIN

DECLARA, bajo su propia responsabilidad que el producto suministrado:

MEDIDOR ELECTRÓNICO DE ENGRANAJES OVALADOS

Marca: **GESPASA**

Modelo: **MGE-110**

Es conforme con los siguientes documentos legislativos y/o normativos

DIRECTIVAS	Nº y fecha emisión de las normas
2006/42/UE: Máquinas	EN-ISO 12100:2012
2014/30/UE: Compatibilidad electromagnética	EN 55014-1:2008 EN 55014-2/A1:2002

- La presente declaración perderá su validez en caso que se realicen modificaciones en la máquina sin el consentimiento explícito del fabricante.

Balaguer (Lleida), julio 2018

Andreu Pané